CONTENTS OF VOLUME XX

VERSE

PAGE

Allen, Hervey:
THE SEA-ISLANDS:
Shadows . . . 6
Sunshine . . . 8
Macabre in Macaws . . . 11
Hag-hollerin' Time . . . 12
Upstairs Downstairs, Palmetto Town . . . 13
Auslander, Joseph:
I Have Waited for You Long . . . 72
Little Lou . . . 73
Barrow, Elfrida De Renne:
VERSES:
Impressions, Recognition . . . 19
Twilight, Death . . . 20
I Wonder . . . 21
Barry, Iris:
SHADOW SONGS:
Lamentation, Virgin Moon . . . 312
An Unposted Letter, Nocturne . . . 313
Bellamann, Henry:
High Trees . . . 15
Beyers, Meredith:
Bit of Curls, Fat Man . . . 141
Bogan, Louise:
BEGINNING AND END:
Elders, Resolve . . . 248
Knowledge . . . 249
Leave-Taking, To a Dead Lover . . . 250
Broadus, Kemper Hammond:
ROUGH WAYS:
Burnt Out, Blizzard . . . 78
Coatsworth, Elizabeth:
COCKLE SHELLS:
The Ship, The Cows . . . 128
Stream, Broadway . . . 129
At Versailles . . . 130
Conkling, Hilda:
SONG NETS: . . . 261
Snow Morning . . . 261
What I Said, Little Green Bermuda Poem . . . 262
When Moonlight Falls, Elsa . . . 263
Cloudy Pansy, Field-mouse . . . 264
"I Wondered and Wondered" . . . 265
Davies, Mary Carolyn:
Portrait of a House . . . 131
The Last of the Cowboys . . . 133
Dresbach, Glenn Ward:
In Western Mountains I-III . . . 76
Fischer, Raymond P.:
A Year I-IV . . . 84
Galahad, Joseph Andrew:
A Mood . . . 123

PAGE

Gavin, John H.:
Creeds I-II 80
Immortality 82
Gilberi, Morris:
Prediction. 200
Golding, Louis:
Full of Laughter 196
Greenhood, David:
A Psalm for Cathleen Ni Hoolihan 74
Liberty 75
Grudin, Louis:
TWO SONNETS:
"All Roads Lead to Rome", Jest 306
Hammond, Louise S.: (translations from the Chinese)
POEMS FROM THE CHINESE:
An Old Man's Song of Spring (*By Seng Dji-Nan*) 252
Seeking the Hermit in Vain (*By Gia Dao*) 252
On Being Denied Admittance to a Friend's Garden (*By Yeh Shih*) . 252
The Sudden Coming of Spring (*By Cheng Hao*) 253
Night-time in Spring (*By Wang An-Shih*) 254
Henderson, Daniel:
Friendship 127
Herald, Leon:
A TRIFOLIATE:
Beauty, My Wedding 314
In Your Eyes. 315
Heyward, Du Bose:
CHARLESTON POEMS:
Dusk 1
Edgar Allan Poe 2
Matins 5
Holden, Raymond:
Night Above the Tree Line. 124
Jones, Louise:
When Love Is Gone 18
Kinsolving, Sallie Bruce:
Anguish 307
Kreymborg, Alfred:
Pianissimo 175
Langbridge, Rosamond:
The White Moth. 194
The Gentle Housewife 195
Lee, Muna:
THESE ARE BUT WORDS:
The Sonnet 235
Sonnets I-IX 236
Mastin, Florence Ripley:
Your Hands, From the Telephone 247
McClure, John:
Owl-blasted 135
McCluskey, Katherine Wisner:
SUMMER PHASES:
The Spree, Transit 254
A Parable 255
Wholly Happy 256
McFadden, Athena:
Your Words 134
McIntyre, Carlyle:
ON THE ROAD:

PAGE
Promenading, The Scissor-grinder 70
The Visit 71
Milam, May Thomas:
TWO POEMS:
Open a Door, Jenice 25
Monroe, Harriet:
NOTES OF TRAVEL:
On the Train I-III 188
At O'Neill's Point 189
In the Yellowstone, Utah 191
In High Places 193
Morton, David:
These Fields at Evening 125
Nethercot, Arthur H.:
Triad 316
North, Jessica Nelson:
AT NIGHT:
The Sleeper 242
First Autumn 243
Dreams, Suddenly 244
Bogie 245
Boatman, To the Man who Loves Twilight 246
Pinckney, Josephine:
Spring Makes Me Wonder 21
Pinder, Frances Dickenson:
MARSH SKETCHES:
Sea Marsh 22
Marsh Pools 23
Shallows 24
Ravenel, Beatrice:
TIDEWATER:
Harbor Water 26
White Azaleas in Magnolia Gardens, Dew 27
The Only Child 28
Lill' Angels 29
Ridge, Lola:
IN RUSSIA:
The Spilling of the Wine 201
Snow Dance for the Dead 203
The White Bird 204
Rivola, Flora Shufelt:
Question 77
Roberts, Elizabeth Madox:
TALK FROM THE DUST:
The Sky, Numbers 257
Autumn 258
The People, A Beautiful Lady 259
August Night 260
Roe, Robert J.:
A SAILOR'S NOTE-BOOK:
Typhoon, Sea I-III 142
Wind I-III 143
Moon, Cautious, Apparition 144
Sailor, Barney 145
Insight, Jock, Stars 146
Meinself 147
Rosenthal, A. A.:
Syncrasy 197
Russmann, Helen C.:
Fantasy 136

PAGE

Ryan, Katheryn White:
Two Poems:
Moonlight, Convent 137
Sabel, Marx G.:
Two Poems:
Recordition 16
The Core 17
Sanders, Emmy Veronica:
Antagonisms:
Laughter 300
Into These Things 301
Passing 303
Hill Speech 304
Sapir, Edward:
A Walking Poem 317
Schneider, Isidor:
Conversation I-II 117
The Mist 121
Sherry, Laura:
Ridge People:
My Country 293
A Native, Nothin'—Somethin' 294
Howard Bently 295
Grand-dad's Bluff 296
In Mist, Light Magic 297
Late Autumn in the Hills 298
The Season 299
Simpson, William H.:
Along Old Trails:
Los Llanos 59
Hopi Song of the Desert 60
Yucca Is Yellowing, Bareback 61
Rain in the Hills, Navajo 62
Tewa Song 63
Desert Night, Mañana 64
Burro Loads, Landscape 65
Trees, Country Night 66
Inarticulate, So Little You Are I-II 67
De Noche, The Trail Up-sky 68
Campo Santo 69
Sitwell, Osbert:
Maxixe 126
Speyer, Leonora:
Reflections:
Duet 308
At the Hospital for the Insane, Song Overheard 309
Kind Fate, The Stronghold, Looking On 310
A Truth About a Lie, Couplets 311
Turner, Alva N.:
Three Poems:
Old Age, Our Sorrow 138
Margarette 139
Welles, Winifred:
Silver Fog 83
Weston, Mildred:
A Portrait 79
Wheelock, John Hall:
In the Dark City 187

PAGE

Wickham, Anna:
King Alfred and the Peasant Woman 198
A Poet Advises a Change of Clothes 199
Winters, Yvor:
POEMS:
The Little Deity Alone in the Desert 318
Late Winter, A Requiem for the Memory of Bees 318
Chicago Spring 319
Old Spring, The Silent Days 320
Lament, Beside an Acequia, for the Wife of Awa-tsireh 321
"The Fragile Season" 322

PROSE

This Southern Number . . . . . *H. M.* 31
Poetry South . . . . . *Hervey Allen and DuBose Heyward* 35
Poe in South Carolina . . . . . *H. A.* 48
REVIEWS:
A Sonneteer . . . . . *Glenway Wescott* 49
Poems, by Stewart Mitchell
A French Victorian . . . . . *H. M.* 51
Plays of Edmond Rostand, tr'd by Henderson Daingerfield Norman
CORRESPONDENCE:
Notes from the P. S. A. Annual Dinner . . . . . *Dorothy Dudley* 53
Imports from Africa . . . . . *C. S.* 56
Moving . . . . . *H. M.* 88
REVIEWS:
A Woman with a Hammer . . . . . *Yvor Winters* 93
The Contemplative Quarry and The Man with a Hammer, by Anna Wickham
Woodwinds . . . . . *Pearl Andelson* 96
We, the Musk Chasers, by Loureine Aber
Quaker-gray and Rose . . . . . *Lola Ridge* 99
Willow Pollen, by Jeannette Marks
Vicarious Experience . . . . . *Muna Lee* 102
Clouds and Cobblestones, by Hortense Flexner
Jean Cocteau . . . . . *Rollo H. Myers* 103
Poésies—1917-1920, and *Carte Blanche*, by Jean Cocteau
OUR CONTEMPORARIES:
More New Magazines 109
CORRESPONDENCE:
From the President of the P. S. A. . . . . *Witter Bynner* 111
A Word for Mr. Guest . . . . . *Gamaliel Bradford* 114
Prosody . . . . . *H. M.* 148
REVIEWS:
Charlotte Mew . . . . . *Marion Strobel* 152
Saturday Market, by Charlotte Mew
A Spirit of Quest . . . . . *Emanuel Carnevali* 155
Explorations, by Robert McAlmon
A Promise . . . . . *Pearl Andelson* 157
The Golden Darkness, and *In Gossamer Grey*, by Oscar Williams
Slight Songs . . . . . *Muna Lee* 160
Songs from the Journey, by Wilton Agnew Barrett
A Japanese Cosmopolite . . . . . *Jun Fujita* 162
Seen and Unseen and *Selected Poems*, by Yone Noguchi

PAGE

Dante in English Rhyme . . . . . *Henry B. Fuller* 165
The Divine Comedy of Dante Alighieri, tr'd by Melville Best Anderson

CORRESPONDENCE:

A Word from Mr. Untermeyer 168
Robert Burns Wilson . . . . . *A Kentuckian* 171

Shelley . . . . . *H. M.* 206

A New Pulitzer Prize . . . . . *H. M.* 215

REVIEWS:

Carlos Williams' New Book . . . . . *Yvor Winters* 216
Sour Grapes, by William Carlos Williams

A Sunlit Clearing . . . . . *Pearl Andelson* 220
Dreams Out of Darkness, by Jean Starr Untermeyer

Tarnished Gold . . . . . *Agnes Lee Freer* 223
Paul Verlaine, by Harold Nicolson

Slavic Poetry . . . . . *Isidor Schneider* 228
Modern Russian Poetry, tr'd by Babette Deutsch and Avrahm Yarmolinsky
Anthology of Modern Slavonic Literature, and *Modern Czech Poetry*, tr'd by P. Selver
An Anthology of Jugoslav Poetry, ed. by Dr. B. S. Stanoyevich

Nature the Source . . . . . *H. M.* 266

On Translating Chinese Poetry—I . . . . . *Eunice Tietjens* 268

REVIEWS:

Mr. Squire . . . . . *Pearl Andelson* 274
Poems: Second Series, by J. C. Squire

Red Wrath . . . . . *H. M.* 276
Bars and Shadows—the Prison Poems of Ralph Chaplin

Calm Waters . . . . . *Marion Strobel* 280
The Blue Ship, by Herbert Jones

From the Nineties to the Present . . . . . *Royall Snow* 282
A Shropshire Lad, by A. E. Housman
Poems New and Old, by Henry Newbolt
Poems, with Fables in Prose, by Herbert Trench
Later Poems, by Bliss Carman
The Collected Poems of James Elroy Flecker

CORRESPONDENCE:

Paris Notes . . . . . *Jean Catel* 287

Mea Culpa . . . . . *H. M.* 323

On Translating Chinese Poetry—II . . . . . *Eunice Tietjens* 328

REVIEWS:

His Home Town . . . . . *H. M.* 334
Slabs of the Sun-burnt West, by Carl Sandburg

Muriel Stuart . . . . . *Marion Strobel* 338
The Cockpit of Idols, by Muriel Stuart

Tranquil Tunes . . . . . *Marion Strobel* 340
Cross-currents, by Margaret Widdemer

One Poet Speaks for Himself . . . . . *Pearl Andelson* 342
The Magpie's Shadow, by Yvor Winters

Teacher and Critic . . . . . *Nelson Antrim Crawford* 344
On English Poetry, by Robert Graves

Asia . . . . . *Emanuel Carnevali* 346
Early Persian Poetry, by A. J. Williams Jackson
Selections from the Rubaiyat of Hafiz, tr'd by a member of the Persia Society of London
Chips of Jade and Betel Nuts, tr'd. by Arthur Guiterman
The Garden of Bright Waters, and *Colored Stars*, by E. Powys Mathers

Notes 57, 115, 172, 233, 291, 349

Books Received 58, 116, 174, 234, 292, 350